

PRIX DE L'ABONNEMENT.
Edition Quotidienne.
Un An. 6 Mois. 3 Mois. 15 Jours.
POUR LES ETATS-UNIS... \$12.00 \$6.00 \$3.00 \$1.00
POUR L'ETRANGER... \$15.00 \$7.50 \$3.75 \$1.25
Les abonnements se paient invariablyment d'avance.

Le Numéro Cinq Sous

PRIX DE L'ABONNEMENT.
Edition Hebdomadaire.
Un An. 6 Mois. 3 Mois. 15 Jours.
POUR LES ETATS-UNIS... \$12.00 \$6.00 \$3.00 \$1.00
POUR L'ETRANGER... \$15.00 \$7.50 \$3.75 \$1.25
Les abonnements se paient invariablyment d'avance.

L'Abbeille de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE, LITTÉRATURE. PRO ARIS ET FOCIS. SCIENCES, ARTS.

Journal Français Quotidien. NOUVELLE-ORLEANS, SAMEDI-MATIN, 20 SEPTEMBRE 1902. Fondé le 1er Septembre 1827

NEW ORLEANS HER PUBLISHING CO., LIMITED.
BUREAU: 323 Rue de Chartres.
Entre Conti et Bienville.
Entered at the Post Office at New Orleans, as Second Class Matter.

DEPECHE

TELEGRAPHIQUES

TRANSMISES A L'ABEILLE

SERVICE DE LA PRESSE ASSOCIEE

Service Spécial

DE TOUTES LES PARTIES DU MONDE.

Nouvelles Etrangères.

VOL AUDACIEUX.

Ville de Mexico, 19 septembre—Dimanche dernier le président a passé la pierre angulaire du nouveau bâtiment de la poste générale en cette ville et a déposé dessous une boîte en métal renfermant des épices d'or mexicain, de pièces d'argent et de bronze, des photographies et plans de l'édifice ainsi que des journaux quotidiens publiés ici.

Avant-hier soir, des voleurs ont soulevé la pierre et ont volé la boîte en métal et son contenu.

Les détournements de la Banque Lœder de Vienne.
Vienne, Autriche, 19 septembre—Un nouvel examen des livres de la Banque Lœder de Vienne montre que les détournements commis par Edmond Jellinek, l'employé du département du caissier qui a disparu hier, s'élevaient à environ \$1,150,000.

Les fraudes ont été perpétrées par la falsification de chèques et des fausses entrées dans les livres. On a aussi découvert que Jellinek a \$250,000 à son crédit dans diverses maisons de Vienne et plus de \$500,000 placés dans des entreprises industrielles.

Chez le Pape.
Rome, Italie, 19 septembre—Monsieur Guidi, délégué apostolique aux Philippines, a eu une autre audience privée du Pape aujourd'hui.

Sa Sainteté lui a réitéré son ardent désir de voir régler la question des Philippines, afin de rendre plus cordiales les relations entre Washington et le Vatican.

Retour du "Fram".
St-Avanger, Norvège, 19 septembre—Le "Fram" est arrivé à St-Avanger à trois heures 30 de l'après-midi.

Le capitaine Stewardson, qui a été accueilli avec enthousiasme par la foule, a bonne mine.

CAFÉ DES DAMES
DU
RESTAURANT FABACHER
Réouverture ce matin, SAMEDI, le 20 Septembre.
Après avoir été fermé pendant plusieurs semaines, ce département de notre restaurant sera de nouveau ouvert aux dames et aux familles. Il a été complètement restauré et possède tous les agréments modernes pour le confort et le service de nos clients.
PETER ET ANTHONY FABACHER.

LES ANGLAIS ET LA Note de M. Roosevelt.
Paris, 19 septembre—La note du secrétaire d'état Hay aux puissances signataires du traité de Berlin au sujet du traitement des juifs en Roumanie, note qui avait été reçue à Londres il y a environ quinze jours, a été bien accueillie dans les cercles officiels anglais.

Le ton de l'accusé de réception officiel indique l'approbation anglaise de l'initiative américaine en l'occurrence, et confirme l'opinion que la Grande-Bretagne accueille avec plaisir l'intérêt pris à des affaires dans lesquelles l'Europe est plus directement intéressée, croyant que l'intervention des Etats-Unis tend à renforcer indirectement l'influence du gouvernement britannique.

En outre la question de l'exclusion de la Grande-Bretagne aux étrangers indignes devient aiguë, et dans de nombreux cercles influents on réclame des lois contre l'immigration.

Ainsi, le gouvernement britannique est en sympathie avec M. Hay dans sa protestation, avec l'espoir que l'exportation en masse d'immigrants peu désirables de l'Europe orientale sera prévenue.

Les journaux de Londres continuent à commenter la note des Etats-Unis. Dans un article semi-humoristique et ce sujet la "Gazette de St-James" dit:

"Les gouvernements européens auxquels elle est adressée doivent avoir été agréablement surpris, car la note apporte une nouvelle preuve de la disposition croissante des Etats-Unis à prendre place dans l'orchestre du concert européen, ce que d'autres membres voient avec inquiétude."

Après avoir déclaré qu'il est difficile de comprendre ce que le président Roosevelt espère gagner par un appel aux puissances signataires du traité de Berlin, le journal conclut que le principal mobile des Etats-Unis est l'humanité et dit:

"Cela indique un esprit de chevalerie errante qui, quelque honorable qu'il soit pour une grande puissance civilisée, va probablement donner aux Américains beaucoup d'occupation sans augmenter leur popularité parmi les gouvernements du Vieux Monde."

Parlant ensuite du contraste fait par M. Hay entre le système éclairé de l'Amérique et la tyrannie intolérante des principautés survivantes d'Europe, la "Gazette de St-James" dit qu'il n'est pas dépourvu de "complaisance envers soi-même" et qu'il a pour but l'élévation de l'humanité.

En concluant le journal allègre que l'Afrique méridionale accueillera avec plaisir les Juifs roumains, "pour lesquels le gouvernement américain montre tant de sollicitude mais qu'il est si peu disposé à bien accueillir."

Publication de la note du secrétaire Hay à Paris.
Paris, France, 19 septembre—La note du secrétaire d'état Hay aux puissances à propos de la Roumanie est publiée par tous les journaux de Paris, mais aucun d'eux ne la commente.

Le ministre de Roumanie en France s'est rendu à l'ambassade des Etats-Unis aujourd'hui pour demander des informations. On lui a montré une copie de la note de M. Hay.

Sir Thomas Lipton.
Belfast, 19 septembre—Sir Thomas Lipton est arrivé de Bangor aujourd'hui à bord de l'Erin, pour s'entendre avec les fonctionnaires du Royal Ulster Yacht Club par l'intermédiaire duquel son défi pour une autre série de courses pour la

LORD SALISBURY.
Lucerne, Suisse, 19 septembre—Une enquête sur le rapport publié par le "London Times" ce matin au sujet de la santé de Lord Salisbury démontre que l'ancien premier ministre anglais est retenu dans sa chambre ici par un frisson et d'une légère attaque de goutte.



Mort de la Reine des Belges.
Spa, Belgique, 19 septembre—Marie-Henriette, reine des Belges est morte subitement à Spa ce soir à huit heures moins dix.

Ni son mari, ni des membres de la famille, ni les médecins de Sa Majesté n'étaient présents au moment de sa mort.

La reine était assise à une table, prenant un léger dîner, quand elle est tombée en syncope.

Le Dr Guillaum, qui avait remarqué certains symptômes inquiétants dans l'état de la reine durant la journée, a été mandé immédiatement, mais elle est morte avant son arrivée.

Les membres de sa suite ont assisté à ses derniers moments. Dès que la nouvelle de la mort de la reine s'est répandue une foule nombreuse s'est rassemblée devant le Palais.

Le roi Léopold est parti de Baginnes-de-Luchon, France, pour Spa. Des télégrammes ont été envoyés aux membres de la famille royale.

M. de Smet de Nayer, premier ministre de Belgique, arrivera demain à Spa.

HIBERNIA BANK AND TRUST CO.
15 Septembre 1902.
Comptes et bilans du 1er Mars.
Capital... \$1,000,000.00
Surplus et profits indivis... 2,020,814.84
Dépôts... 8,173,991.95
\$11,203,836.79

J. W. CASTLER, Président.
ANDREW STEWART, Vice-Président.
S. Y. FURNACE, Vice-Président.
F. J. KINNEY, Vice-Président.
CHAS. PALFREY, Caissier.
GEO. FERRIS, Assistant-Caissier.
P. L. GILBERT, Assistant-Caissier.
L. M. POOL, Assistant-Caissier.

Change étranger acheté et vendu. Chèques en monnaie selon les demandes sur toutes les parties de la France.
20 sept.—27

—La reine Marie-Henriette était une fille du défunt archiduc Joseph d'Autriche. Née le 23 août 1836, elle avait épousé le 23 août 1853 le prince Léopold de Belgique, fils du roi Léopold Ier, qui est mort sur le trône le 10 décembre 1865.

La reine était renommée pour sa piété et sa charité. En récompense de sa dévotion à l'Eglise le Pape lui avait envoyé il y a environ neuf ans un remarquable témoignage de haute estime sous forme d'une croix d'or dite "croix de vertu".

Marie-Henriette était excellente écrivaine. Elle souffrait depuis trois ans d'une maladie de cœur et son état était devenu si grave en ces derniers mois qu'on gardait peu d'espoir de son rétablissement.

Requête du Kaiser.
New York, 19 septembre—Les généraux américains qui ont assisté aux manœuvres allemandes ne sont pas attendus à Londres avant le 1er octobre; télégraphie le correspondant de la "Tribune" à Londres.

Le Kaiser a demandé, parait-il, à Lord Roberts et au général Corbin de lui envoyer un rapport écrit de leur opinion sur les manœuvres.

Ces rapports seraient naturellement un caractère strictement confidentiel.

Combats de pugilistes.
Butte, Mont., 19 septembre—Dai Hawkins, de San Francisco, a été mis hors de combat par Jack Clifford hier soir au septième round. Jusqu'à ce quinquième round Hawkins a paru avoir l'avantage, mais il n'a pas pu tenir tête à son jeune antagoniste qui lui a appliqué à la mâchoire le coup qui a causé sa défaite.

PEMDAISON.
Baltimore, 19 septembre—John Wesley Devine, de couleur, a été pendu dans la prison de Baltimore aujourd'hui pour le meurtre de l'agent de police Charles J. Donohue, en juin dernier.

Devine a épousé dans la prison, il y a trois semaines, la femme avec qui il vivait et qui a été la cause indirecte du meurtre.

Système de vacances.
New York, 19 septembre—Dans un article éditorial publié aujourd'hui le "Times" engage beaucoup l'adoption du système des vacances d'école du Royaume-Uni, d'après les lignes déjà suivies à New York, Chicago et ailleurs en Amérique, télégraphie le correspondant du "New York Times" à Londres.

En route pour Paris.
San Francisco, 19 septembre—Le comte de Poutalès, le ministre français dans les Etats de l'Amérique Centrale, qui a obtenu un congé de plusieurs mois qu'il va passer à Paris, est arrivé à San Francisco. La résidence officielle du ministre Poutalès est dans la ville de Guatemala. Ce pays se remet rapidement, dit-il, des ravages considérables causés par le récent tremblement de terre. La condition des affaires dans l'Amérique Centrale s'améliore lentement.

C. LAZARD & CO., L'Id.
LES ANCIENS ET POPULAIRES MARCHANDS DE
VETEMENTS CONFECTIONNES,
d'Articles de toilette et de Chapeaux
Le magasin est ouvert tous les jours jusqu'à 10 heures et fermé le dimanche.
604 et 606 RUE DU CANAL.
Tel. noy—Dix Mar. Jon. Sam. 127

Alliances et tous autres genres de Bagues de Mariage.
Pour Première Communion, superbes Livres de Prières en langue, Chapelets montés en or et en argent, en nacre, corail, grenat, améthyste et cristal.
Médailles de tous designs en argent et en or.
—CREZ—
WM. FRANTZ & CO.,
JOAILLIERS,
SUCCESSIONS DE FRANTZ BROS. & CO.
893 RUE DU CANAL, PRES DAUPHINE.
Tel. noy 1901—1 an

F. A. BRUNET,
IMPORTATEUR DIRECT,
HORLOGER ET BIJOUTIER.
313 RUE ROYALE.
Vient de recevoir une grande variété d'articles religieux, consistant en Chapelets de toutes les couleurs, Paroissiales français en nacre,ivoire, pain de charbon calicade, etc., Médailles de Première Communion, Diadèmes en nacre, en améthyste, en cristal, etc., Signets et Images.
Il invite ses amis et connaissances et le public en général à venir visiter son assortiment, et se rendre compte du prix de ses marchandises dont il défie toute concurrence. Les ordres des campagnes sont sollicités.

Mort de Patrick J. Hyland.
New York, 19 septembre—Patrick J. Hyland, âgé de 38 ans, un yocman du croiseur Brooklyn, est mort à sa résidence en cette ville. Hyland, qui entra au service en 1853, était un des officiers de rang inférieur les mieux connus dans la marine.

Il fut le chef yocman de l'amiral Dewey sur l'Olympia, à la bataille de la baie de Manille. Il était à bord de l'Albatross quand ce vaisseau fut perdu dans un ouragan dans le port de Apia, Samoa.

Le Dr Frederick A. Cook, de Brooklyn, qui était avec le lieutenant Peary dans un de ses voyages arctiques et se trouvait aussi avec l'expédition de Belgique au pôle Sud comme chirurgien en chef, est d'avis que la dernière tentative de Peary n'a pas été un échec et que l'explorateur a fourni de nouvelles matières inappréciables aux annales de la science, de fait, des matières d'une plus grande valeur que la découverte du pôle lui-même.

"Tous ces récits au sujet des dangers terribles que l'on court avant d'arriver au pôle sont ridicules", a ajouté le Dr Cook. "Un homme, toutes choses considérées, est en aussi grande sûreté dans les champs de glace arctiques qu'il l'est à New York."

Il n'y a pas là de germes de fièvres, pas de maladies contagieuses, pas de maringes pleins de miasmes, pas de conduites de gaz, de légers en décomposition, de halitons putrides.

Tout est sur la glace. Il n'y a pas de danger de traverser les champs de glace et le froid n'est pas aussi rigoureux que celui des coups de vent des côtes de la mer Atlantique.

"C'est la question des vivres, à-t-il ajouté, qui empêche d'arriver au pôle. Lorsque ce problème sera résolu, il sera très facile, d'après le docteur, d'atteindre ces régions."

Convention d'art industriel.
Chicago, 18 septembre—La première convention d'art industriel qui ait jamais eu lieu aux Etats-Unis s'ouvrira à Chicago le 4 octobre. Près de cinquante délégués de tous les points d'un pays seront présents.

Au nombre des orateurs seront William H. Goddard, principal de l'Académie de Brooklyn, N. Y., Eric Popen, directeur de l'école d'art de Boston, Mass., William Ordway Partridge, le sculpteur de New York, Robert Koehler, directeur de l'école d'art de Minneapolis, l'architecte irlandais de St. Paul, Frank A. Vanderbilt, le professeur Enley, de l'Université de l'Iowa, le Dr Emile C. Hirsch et autres.

Vues du Dr F. A. Cook.
New York, 19 septembre—Le Dr Frederick A. Cook, de Brooklyn, qui était avec le lieutenant Peary dans un de ses voyages arctiques et se trouvait aussi avec l'expédition de Belgique au pôle Sud comme chirurgien en chef, est d'avis que la dernière tentative de Peary n'a pas été un échec et que l'explorateur a fourni de nouvelles matières inappréciables aux annales de la science, de fait, des matières d'une plus grande valeur que la découverte du pôle lui-même.

"Tous ces récits au sujet des dangers terribles que l'on court avant d'arriver au pôle sont ridicules", a ajouté le Dr Cook. "Un homme, toutes choses considérées, est en aussi grande sûreté dans les champs de glace arctiques qu'il l'est à New York."

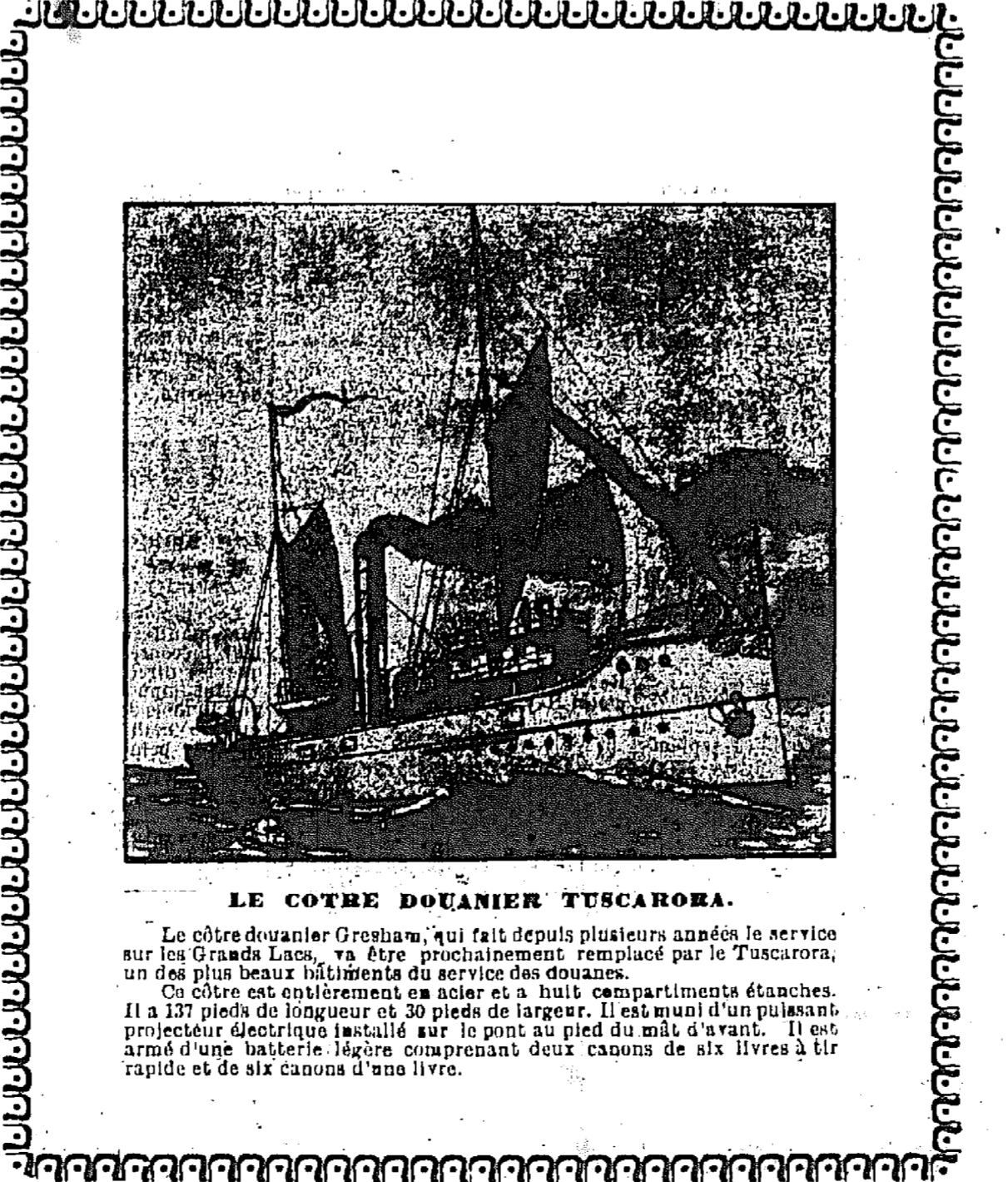
Il n'y a pas là de germes de fièvres, pas de maladies contagieuses, pas de maringes pleins de miasmes, pas de conduites de gaz, de légers en décomposition, de halitons putrides.

Tout est sur la glace. Il n'y a pas de danger de traverser les champs de glace et le froid n'est pas aussi rigoureux que celui des coups de vent des côtes de la mer Atlantique.

"C'est la question des vivres, à-t-il ajouté, qui empêche d'arriver au pôle. Lorsque ce problème sera résolu, il sera très facile, d'après le docteur, d'atteindre ces régions."

Convention d'art industriel.
Chicago, 18 septembre—La première convention d'art industriel qui ait jamais eu lieu aux Etats-Unis s'ouvrira à Chicago le 4 octobre. Près de cinquante délégués de tous les points d'un pays seront présents.

Au nombre des orateurs seront William H. Goddard, principal de l'Académie de Brooklyn, N. Y., Eric Popen, directeur de l'école d'art de Boston, Mass., William Ordway Partridge, le sculpteur de New York, Robert Koehler, directeur de l'école d'art de Minneapolis, l'architecte irlandais de St. Paul, Frank A. Vanderbilt, le professeur Enley, de l'Université de l'Iowa, le Dr Emile C. Hirsch et autres.



LE COTRE DOUANIER TUSCARORA.
Le cotre douanier Gresham, qui fait depuis plusieurs années le service sur les Grands Lacs, va être prochainement remplacé par le Tuscara, un des plus beaux bâtiments du service des douanes. Ce cotre est entièrement en acier et a huit compartiments étanches. Il a 137 pieds de longueur et 30 pieds de largeur. Il est muni d'un puissant projecteur électrique installé sur le pont au pied du mât d'avant. Il est armé d'une batterie légère comprenant deux canons de six livres à tir rapide et de six canons d'une livre.